Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile

Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband

Band: 27 (1980)

Heft: 1-2

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

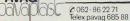
Download PDF: 19.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

PAVAG-Verpackungen

Schutzhauben, Säcke und Beutel Kehrichtsäcke- + Ständer, Containereinlagen

PAVAG AG/SA 6244 Nebikon



Aktiengesellschaft 8304 Wallisellen Tel. 01 830 15 18

- Lagergestelle für ZS-Material
- Personalliegestellen, schockgeprüft mit **BZS-Zulassung**
- Liegestellen für öffentliche Schutzräume usw.

andair ag

8450 Andelfingen 1260 Nyon

- Belüftungsgeräte
- **Explosions-Schutzventile**
- Gasfilter GF 20-600



das bewährte System auf Epoxidharzbasis,

- hochabriebfeste Versiegelungen
- Giess- und Mörtelbeläge
- Giessbeläge antistatisch für Notspitäler

Repoxit AG, 8403 Winterthur, Telefon 052 297905



Gratiskatalog

Metallwarenfabrik Sarmenstorf AG 5614 Sarmenstorf Tel. 057 7 21 11

Unser Notabort-Programm

umfasst 4 Ausführungen

Die Verwendung des einheitlichen Einhängesackes bietet ein Maximum an Hygiene (keine Chemikalien).

Walter Widmer, San.-Techn. Artikel, 5722 Gränichen Telefon 064 31 12 10

... wir sind Ihr Partner für.

Abdeckfolien, Abfallsäcke, Beutel, Containereinlagen, Einwegverpackungen, Kehrichtsäcke, Wegwerfhandschuhe



Folienwerk 9204 Andwil SG Telefon 071 85 66 66

Notstromanlagen

Schlüsselfertig nach TWO für jede Objektgrösse, direkt vom Spezialisten:



Hans F. Würgler, 8910 Affoltern a.A. Industriestrasse 19, Tel. 01/761 44 15

Wir planen, bauen und montieren seit 28 Jahren

Notstromanlagen

von 1,5 bis 5000 Kilowatt Leistung. Für Zivilschutzanlagen, Industrie, Spitäler, Bergbahnen, Kläranlagen usw., in allen Varianten. Service in der ganzen Schweiz.

Disag AG, 7320 Sargans Telefon 085 2 21 81, Telex 74 597

Schutzraum-Abschlüsse und Belüftungsanlagen für private Schutzräume und Zivilschutz-Organisationen.



Serramenti blindati e impianti di ventilazione per rifugi privati e centri di protezione civile.



Marchi AG CH-3000 Bern 5 Marchi Officine SA CH-6934 Bioggio

Telefon 031 25 16 25

Telefono 091 59 16 31

lgende Firmen beteiligen sich massgebend

Allwetter-Bekleidung von Gurit, der ideale Schutz zu jeder Jahreszeit. Schutzhüllen aus PVC



Gurit-Worbla AG, 8820 Wädenswil Telefon 01 780 87 87, Telex 75 507

PAVAG-Verpackungen überzeugen durch Qualität, Preis und Kontinuität

Abdeck-, Bau-, Agro- und Schutzfolien gegen AC-Einflüsse

PAVAG[®]

PAVAG AG/SA 6244 Nebikon

JOVO JOSC © 062-86 22 71 Telex payag 685 88

Ihr Spezialist für Schutzbekleidung gegen ● Feuer ● Hitze ● Kälte

F&L

FUETER & LEITNER

Brunaustrasse 71, 8002 Zürich Telefon 01 202 22 55

Votre spécialiste pour des vêtements de protection contre ● le feu ● la chaleur ● le froid

Es gibt Holzkleber, es gibt Metallkleber, aber Araldit klebt auch Holz auf Metal CIBA-GEIGY

& Holzwarenfabrik

C. Lauber AG 5705 Hallwil

064 54 11 15

Notstrom-Anlagen

nach Vorschrift des TWO

Steuerungen und Schaltanlagen

meichtry

Hans Meichtry Elektro-Mechanik Gibraltarstrasse 13, 6003 Luzern Telefon 041 22 12 22/23

WITT -Antennen Wicker-Bürki AG

8057 Zürich, Berninastrasse 30, Postfach 141 Telefon 01 46 98 93, Telex 55 340

8153 Rümlang, Antennenfabrik, Riedackerstr. 17 Telefon 01 817 92 22, Telex 57 061

SAND-SACKE & GEWEBE

aus Jute und/oder Polypropylen

RELIANZ AG. ZÜRICH

Postfach, CH-8906 Bonstetten Telefon 01 700 21 33, Telex 53 644a reli ch

STROMEYER

Textile Notunterkünfte, Zelte, Lagerhallen

- individuell
- funktionell
- mobil

L. Stromeyer + Co., 8280 Kreuzlingen, 072 72 42 42

Produkte für den Zivilschutz

- CEAG-Notbeleuchtungen
- PRONAL-Trinkwasser-Behälter
- PRONAL-Beatmungs-Luftsäcke
- Be- und Entlüftungsschläuche





Commune de Villeneuve VD

Centre d'instruction CRIE

Un poste d'instructeur (d'instructrice) de protection civile permanent et polyvalent est mis au concours.

Conditions:

Etre en possession d'un certificat d'instructeur de la PC et d'un métier en rapport avec la PC.

Expérience dans l'enseignement pratique et didactique des cours de la PC.

Entrée en fonctions: dès que possible. Traitement selon statut du personnel communal.

Le cahier des charges peut être consulté au greffe municipal.

Les offres accompagnées d'un curriculum vitae et d'une photo récente doivent être adressées à la Municipalité de Villeneuve VD jusqu'au 18 février 1980 au plus tard.

Hostra Liege-Lagergestell+Noppa die perfekte Verbindung zwischen System, Funktion, Stabilität.



Unser neues schockgeprüftes Liege-Lagergestell ist technisch ausgereift, Es entspricht den neuesten Normen und Vorschriften des Bundesamtes für Zivilschutz, es ist formschön und unverwüstlich.

Dank der einfachen Keilverbindung ist es schnell montiert, oder zum Lagergestell umgebaut.

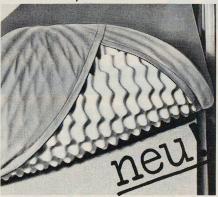
gestell umgebaut. Sämtliche Metallteile sind plastifiziert. Die eingehängte Leiter ermöglicht einen sicheren Einstieg in jeden Liegeplatz.



Dank der Keilverbindung, entsteht im Nu aus dem Liege- das Lagergestell. Stabilität und Tragkraft sind optimal, es bietet enorm viel Platz, ist übersichtlich und raumsparend.

Alles in allem, ein perfektes System, funktionell und stabil.

TECHNO-Meubles 2735 Malleray-Bévilard Téléphone 032 92 19 22



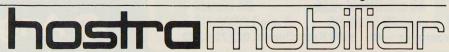
Die neue Matratze NOPPA hat gegenüber den herkömmlichen Unterlagen verschiedene Vorteile.

Ihre rund 700 Noppen, gewährleisten optimale Luftzirkulation. Jegliche Feuchtigkeit verdunstet, ein hygienisches Problem ist gelöst!

Dazu kommt ein höheres Raumgewicht, welches den Liegekomfort verbessert und die Matratze widerstandsfähiger macht.

Wir dürfen mit gutem Gewissen sagen «Bessere Qualität zum gleichen Preis».

Hochstrasser AG 8630 Rüti/ZH 055 3117 72



LE-200. Für wirksame Luftentfeuchtung.



SCHUTZRÄUME. ZENTRALEN. LAGER. ARCHIVE. NEUBAUTEN. MUSEEN. MASCHINENRÄUME. KELLER. LABOR.

Zulassungsnummer BZS 66-531

COUPON

Bitte ausschneiden und einsenden an Elcalor/Therma-Kälte, Infodienst, CH-5000 Aarau/Schweiz. Telefon 064 - 22 36 91

Senden Sie mir bitte detaillierte Unterlagen über den LE-200 Luft-Entfeuchter, der über einen Hygrostat und einen Niveauregler automatisch gesteuert wird und dem jede geerdete Steckdose als Anschluss genügt.

Name

Adresse

PLZ/Ort

Therma-Kälte



Kanton Basel-Landschaft

Das **Amt für Zivilschutz Baselland** sucht auf 1. März 1980 oder nach Vereinbarung einen selbständigen und verantwortungsbewussten

Ressortleiter (evtl. Ressortleiterin)

(Ref. Nr. 4)

für das Rechnungswesen, das Revisorat und das Kontrollwesen; ferner für die Fachdienste Verwaltungs-, Betreuungs- und Verpflegungsdienst.

Verlangt werden

- gute Kenntnisse in der Buchhaltung
- militärische Kenntnisse im Kommissariatsdienst (Fourier oder Quartiermeister)
- Kenntnisse über den Zivilschutz (z.B. durch bisherige berufliche Tätigkeit) sind erwünscht
- Eignung und Interesse für die Instruktion

Verlangen Sie für Ihre Offerte unser Bewerbungsformular. Es erleichtert Ihnen wesentlich die Anmeldung, welche bis Ende Februar befristet ist.

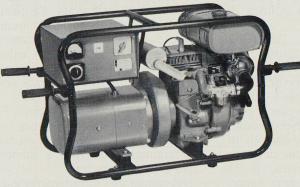
Kantonales Personalamt, 4410 Liestal, Telefon 061 96 52 32.

MOTOWATT

Stromerzeuger für den Für Feuerwehr und Polizei. Im Pionier- und Katastropheneinsatz.



Kommunaleinsatz



Bewährtes Schweizer Produkt der <u>Motosacoche SA</u> in Genf.. Langlebig, robust und wirtschaftlich.



Industriestrasse 19, 8910 Affoltern a/A. Telefon 01 - 761 44 15

Kanton Schaffhausen

Beim kantonalen Amt für Zivilschutz ist die Stelle des

Ausbildungsleiters

zu besetzen.

Aufgaben:

- Selbständige Planung der Ausbildung für den gesamten Bereich des Zivilschutzes sowie für die übrigen zivilen Sparten der Gesamtverteidigung
- Erarbeitung von Lehrplänen, Kursprogrammen und Ausbildungsunterlagen für Kurse, Übungen und Rapporte
- Mitwirkung als Kursleiter und Klassenlehrer bei kantonalen und kommunalen Dienstanlässen
- Ausarbeitung von einschlägigen Berichten und Vorlagen

Wir erwarten gute Allgemeinbildung, Lehrbegabung, Organisationstalent, Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Ausdruck, gute Kenntnisse der Ausbildungsbelange des Zivilschutzes sowie eine erfolgreiche berufliche oder militärische Tätigkeit als Vorgesetzter.

Die Besoldung richtet sich nach dem kantonalen Besoldungsdekret.

Interessenten bitten wir, ihre Bewerbungsunterlagen mit Handschriftprobe und Gehaltsansprüchen bis 29. Februar 1980 an H. Schlatter, Kantonales Amt für Zivilschutz, Grabenstrasse 24, 8200 Schaffhausen, zu richten.